

Акт виконаних робіт ^{N12}
за Договором про надання послуг
від "19" ^X 2015 року

м. Ужгород

"19" ^X 2015 р.

Цей Акт складено на виконання п.4.3. Договору про надання послуг від "19" ^X 2015 року (надалі „Договір“), укладеного між Виконавчим комітетом Ужгородської міської ради в особі міського голови В.В.Порогелова, що діє на підставі Закону України "Про місцеве самоврядування" з одного боку, (надалі «Замовник»), та

Фізичною особою - підприємцем Білаком Олександром Павловичем, (надалі «Виконавець»)

Ми, що нижче підписалися, Виконавець і Замовник, склали цей акт про те, що послуги, надані в рамках проекту IPBU.01.02.00-18-155/10-00 «Партнерська будова спільного туристичного простору на основі нових видів спорту та відпочинку для молоді» (далі по тексті – "Проект"), передбачені згаданим вище Договором, надані Виконавцем у встановлений термін, у повному обсязі та із дотриманням інших умов Договору, а саме:

№	Назва послуги	Обсяг робіт
1.	Послуги з розробки путівника веломаршрутами міст Ужгорода та Кросно: - розробка тексту, структури путівника, переклад матеріалів української на польську, з польської на українську мову; - створення графічного дизайну, електронного макету, коректування.	100 сторінок

Даним Актом прийому-передачі послуг сторони узгоджують вартість виконаних робіт, яка обраховується відповідно до пункту 4.1 Договору і становить:

№	Назва робіт	Кількість	Ціна, грн.	Сума, грн.
1.	Розробка тексту, структури путівника, переклад матеріалів з української на польську, з польської на українську мову	100 сторінок	50 000,00	50 000,00
2.	Створення графічного дизайну, електронного макету, коректування.	1 послуга	23 144,00	23 144,00
ВСЬОГО, грн.				73 144,00

Загальна вартість послуг, що були надані Виконавцем, склала 73 144,00 грн. (сімдесят три тисячі сто сорок чотири гривні 00 коп.)

У Замовника претензій до якості послуг немає.

Акт складено у двох екземплярах, по одному для кожної із Сторін.

Замовник

Виконком Ужгородської міської ради
 р/р 35415001000942
 код 04053699
 МФО 812016 ГУДКСУ в Зак.обл.



М.П.

В.В.Порогелов /

Виконавець

Фізична особа - підприємець
 Білак О.П.
 Адреса: 88000, м. Ужгород,

Код ЄДРПОУ
 Р/р
 ПАТ «КОМІНВЕСТБАНК»
 МФО 312248



Білак О.П./

ПОВЛІННЯ ДЕРЖАВНОЇ КАЗНАЧЕЙСЬКОЇ СЛУЖБИ УКРАЇНИ У М.УЖГОРОДІ ЗАКАРПАТСЬКОЇ ОБЛАСТІ
ЗАРЕЄСТРОВАНО ТА ВІНТО НА ОБЛІК
 Дата: 21 жовт. 2015
 Реєстраційний номер/квота: 257404/23
 КЕДР/ЛПДС: 2240
 Відповідальна особа: [signature]
 (Підпис) №

IPBU.01.02.00-18-155/10-00

Програма фінансована з фондів
 Європейського Союзу



ДОГОВІР ^{N12} ПРО НАДАННЯ ПОСЛУГ

Ужгород

"19" зобов'яз. 2015 р.

Замовник: виконавчий комітет Ужгородської міської ради в особі міського голови В.В.Порогрелова, що діє на підставі Закону України "Про місцеве самоврядування" з одного боку, і **Виконавець:** фізична особа - підприємець Білак Олександр Павлович, який діє на підставі Свідоцтва про державну реєстрацію уклали цей Договір про нижченаведене:

1. Предмет Договору

1.1. За завданням Замовника в рамках проекту ІРВU.01.02.00-18-155/10-00 «Партнерська будова спільного туристичного простору на основі нових видів спорту та відпочинку для молоді» (далі по тексті – "Проект") Виконавець надає Замовнику послуги розробці путівника веломаршрутами міст Ужгорода та Кросно (текстове та графічне наповнення) на умовах визначених цим Договором.

2. Обов'язки Виконавця

- 2.1. Якісно та вчасно надавати передбачені у п.1.1 Договору послуги Замовнику.
- 2.2. У разі виникнення обставин, які перешкоджають належному виконанню своїх обов'язків за цим Договором, негайно повідомити про це Замовника.
- 2.3. Вживати будь-яких інших необхідних заходів, потрібних для належного виконання своїх зобов'язань за Договором.
- 2.4. Підписувати і передавати Замовнику акти про надані послуги.

3. Обов'язки Замовника

- 3.1. Надати Виконавцю на його вимогу всю інформацію, яка потрібна йому для належного виконання зобов'язання з надання передбачених цим Договором послуг.
- 3.2. За потреби забезпечити Виконавця всім необхідним для виконання своїх обов'язків за цим Договором належним чином.
- 3.3. Приймати від Виконавця послуги, що надаються ним за цим Договором.
- 3.4. Оплачувати надані Виконавцем послуги на умовах та в порядку, визначеному цим Договором.

4. Ціна та порядок оплати послуг

- 4.1. Вартість послуг визначається за фактом їх надання в сумі 73 144,00 грн. (сімдесят три тисячі сто сорок чотири гривні 00 коп.).
- 4.2. Оплата послуг Виконавця здійснюється шляхом безготівкового переказу коштів на банківський рахунок Виконавця в порядку, обсягах та строки, що передбачені цим Договором.
- 4.3. Прийняття наданих послуг здійснюється уповноваженим представником Замовника та оформляється у формі Акту виконаних робіт.

ІРВU.01.02.00-18-155/10-00



4.4. Оплата наданих Виконавцем послуг здійснюється протягом 5 днів з моменту прийняття робіт оформлених актом.

5. Відповідальність та порядок вирішення спорів

5.1. За невиконання чи неналежне виконання зобов'язань за цим Договором Сторони несуть відповідальність передбачену чинним законодавством України.

5.2. Виконавець не несе відповідальності перед Замовником та іншими юридичними чи фізичними особами за результати виконання Проекту.

5.3. У разі виникнення спірних питань Замовник і Виконавець звертатимуться до представництва Спільного Технічного Секретаріату програми ЄС як до арбітра у їх вирішенні.

6. Інші умови

6.1. У всьому, що не передбачено цим Договором, Сторони керуються чинним законодавством України.

6.2. Цей Договір укладений у двох примірниках по одному для кожної із Сторін.

6.3. Договір може бути розірваним за взаємною згодою Сторін. Одностороннє розірвання Договору допускається лише у випадках, передбачених цим Договором та законодавством України.

6.4. Будь-яка із Сторін має право розірвати цей договір в односторонньому порядку, попередньо письмово повідомивши про це другу сторону за 14 днів.

6.5. Зміни і доповнення до цього Договору повинні бути оформлені Додатками в письмовій формі, скріплені печатками та підписані обома Сторонами. Такі Додатки становлять невід'ємну частину цього Договору з моменту їх підписання та скріплення печатками Сторін.

6.6. Термін дії договору до 31 грудня 2015р.

7. Юридичні адреси та реквізити Сторін

7.1. Замовник:

Виконком Ужгородської
міської ради
р/р 35415001000942
код 04053699
МФО 812016 ГУДКСУ в Зак.обл.

7.2 Виконавець:

Фізична особа - підприємець
Білак О.П.
Адреса: 88000, м. Ужгород,

Код ЄДРПОУ

Р/р В
ПАТ «КОМІНВЕСТБАНК»
МФО 312248



М.П.

/ В.В.Погорелов /



М.П.

УПРАВЛІННЯ ДЕРЖАВНО-ЗАКАРПАТСЬКОЮ СЛУЖБЮ УКРАЇНИ У МІУЖГОРІ	
ЗАКАРПАТСЬКА ОБЛАСТЬ	
ЗАРЕЄСТРОВАНО ТА ПЛАТІВНО	
Білак О.П.	
Дата	20.08.2015
Регістраційний № об'єкта	250404/23
КЕДЛОК	2240
Відповідальна особа	(Підпис)

IPBU.01.02.00-18-155/10-00



Рахунок на оплату № 22 від 29 листопада 2015 р.

Постачальник: Фізична особа-підприсмець Самсонова Світлана Євгенівна,
Р/р Банк ПУАТ "ФідоБанк", МФО 300175
Україна, Закарпатська, Ужгородський, Ужгород,

тел.:

код за ДРФС
Платник єдиного податку 3 група (4%, не платник ПДВ)

Покупець: Виконавчий комітет Ужгородської міської ради

Договір: Договір №1/0910 на постачання продукції від "28" листопада 2015

№	Товари (роботи, послуги)	Кіл-сть	Од.	Ціна	Сума
1	Велосипедна ларковка	2	шт	91 430,00	182 860,00

Всього: 182 860,00

Всього найменувань 1, на суму 182 860,00 грн.

Сто вісімдесят дві тисячі вісімсот шістдесят гривень 00 копійок

Виписав(ла):



УПРАВЛІННЯ ДЕРЖАВНОЇ КАЗНАЧЕРСЬКОЇ СЛУЖБИ
СЛУЖБИ УКРАЇНИ У М.УЖГОРОД
ЗАКАРПАТСЬКОЇ ОБЛАСТІ
**ЗАРЕЄСТРОВАНО
ТА ВЗЯТО НА ОБЛІК**
Дата: 03.11.2015
Регістраційний № зобов'язання: _____
КЕНБ/КОКБ: _____
Відповідальна особа: _____
(Підпис) № _____

Видаткова накладна № 16 від 29 квітня 2015 р.

Постачальник: **Фізична особа-підприємець Самсонова Світлана Євгенівна,**
 Р/р _____, у банку ПУАТ "Фідобанк", МФО 300175.
 Україна, Закарпатська. Ужгородський, Ужгород, _____, тел.: _____
 код за ДРФО _____
 Платник єдиного податку 3 група (4%, не платник ПДВ)

Покупець: **Виконавчий комітет Ужгородської міської ради**

Договір: _____

Склад: **Основний склад**

№	Товар	Кіл-сть	Од.	Ціна	Сума
1	Велосипедна парковка	2	шт	91 430,00	182 860,00

Всього: 182 860,00

Всього найменувань 1, на суму 182 860,00 грн.

Сто вісімдесят дві тисячі вісімсот шістдесят гривень 00 копійок

Від постачальника*

* Відповідальний за здійснення гос
 правильність її оформлення

Отримав(ла)

За довіреністю № _____

від _____

УПРАВЛІННЯ ДЕРЖАВНОЇ КАЗНАЧЕЙСЬКОЇ Служби
 України у м.Ужгороді
 ЗАКАРПАТСЬКОЇ ОБЛАСТІ
**ЗАРЕЄСТРОВАНО
 ТА ВЗЯТО НА ОБЛІК**

Дата: 03.04.15

Регістраційний № зобов'язання: 292404/15

КЕКВ/МОКБ: 3170

Відповідальна особа: _____
 (Підпис) № _____

**Договір №1/0910
на постачання продукції**

м. Ужгород

«1» Х 2015 р.

Фізична особа підприємець **Самсонова Світлана Євгенівна**, що є платником єдиного податку та діє на підставі Свідоцтва про державну реєстрацію № _____ від _____ у подальшому "**Виконавець**", з однієї сторони, та виконавчий комітет Ужгородської міської ради в особі міського голови **В. В. Погорелова**, що діє на підставі Закону України "Про місцеве самоврядування" з одного боку, у подальшому "**Замовник**", з другої сторони, а разом "**Сторони**", уклали цей Договір про наступне:

1. Предмет договору.

1.1. **Замовник** в рамках виконання проекту № ІРВU.01.02.00-18-155/10-00 «Партнерська будова спільного туристичного простору на основі нових видів спорту та відпочинку для молоді» (далі по тексті – "Проект") доручає, а **Виконавець** зобов'язується поставити **Замовнику велосипедну парковку** у кількості **2 (два) шт.** (далі - **Продукція**) у відповідності до **Специфікації** (Додаток №1 до даного Договору у якому зазначається детальний опис **Продукції**, кількість, вартість) та передати їх **Замовнику** у власність у термін зазначений в Договорі.

1.2. Постачання **Продукції Виконавцем** здійснюється лише після затвердження **Специфікації** особою "**Замовника**" (чи його уповноваженим представником).

1.3. Відповідальність за помилки в **Специфікації**, після її затвердження **Замовником**, несе **Замовник**. Через це, будь-які зміни, переробки, доробки **Продукції** можливі лише після відшкодування (оплати) **Замовником** понесених витрат **Виконавця**.

2. Якість продукції.

2.1. Якість продукції, що підлягає постачанню, має відповідати погодженим **Сторонами** стандартам і технічним ескізам.

3. Ціна продукції та порядок розрахунків.

3.1. Вартість **Продукції** встановлюється в національній валюті України і складає згідно цього Договору: **182 860,00 (сто вісімдесят дві тисячі вісімсот шістдесят гривень 00 коп.) Без ПДВ.**

3.2. Сторони підписанням цього Договору підтверджують, що ціни на **Продукцію** є звичайними для продукції такого асортименту, якості та споживчих властивостей, які склалися на даному ринку продукції.

3.3. Розрахунки за поставлену **Продукцію** здійснюється **Замовником** у безготівковому порядку шляхом перерахування коштів на розрахунковий рахунок **Виконавця**.

4. Термін постачання та умови передачі.

4.1. Доставка **Продукції** здійснюється за домовленістю **Сторін**.

4.2. Одночасно з передачею **Продукції Виконавець** передає **Замовнику** наступні документи:

- один оригінальний екземпляр видаткової накладної,
- один оригінальний екземпляр рахунку-фактури.

ІРВU.01.02.00-18-155/10-00

4.3. Сторони домовилися, що термін поставки **Продукції** за цим Договором складає **45 робочих**

4.4. Право власності та всі ризики стосовно **Продукції** переходить в момент фактичної передачі **Продукції Виконавцем Замовнику.**

4.5. Приймання-передача **Продукції** здійснюється представниками обох **Сторін** на місці доставки **Продукції** наданих **Виконавцем** супроводжуючих документів на **Продукцію** із підписанням відповідних **Актових накладних.**

5. Загальні положення.

5.1. **Сторони** погоджуються, що у випадку виникнення «форс-мажорних» обставин, що перешкоджають своєчасному виконанню договору, термін поставки може бути подовжений на термін необхідний для усунення наслідків «форс-мажорних» обставин.

5.2. Усі суперечки і розбіжності за даним Договором вирішуються в порядку двосторонньої домовленості, а при неможливості вирішення - відповідно до чинного законодавства України.

5.3. За порушення зобов'язань за Договором **Сторони** несуть відповідальність у порядку, визначеному законодавством України.

5.4. У випадку виявлення браку в готовій продукції з вини **Виконавця**, останній зобов'язується виправити його за власний рахунок, протягом строку обумовленого з **Замовником.**

5.5. Даний Договір складений у двох екземплярах, що мають однакову юридичну силу, по одному для кожної із **Сторін.**

6. Термін дії договору

6.1. Цей Договір набуває чинності з моменту його підписання і діє до 31.12.2015 р.

7. Реквізити сторін

"Виконавець"	"Замовник"
ФОП Самсонова Світлана Євгеніївна Ідентифікаційний код Свідоцтва про державну реєстрацію Адреса: м. Ужгород, вул. Платник єдиного податку 3-ої групи, не є платником ПДВ. р/р ПУАТ "ФідоБанк", МФО 300175	Виконком Ужгородської міської ради р/р 35427301053290 код 04053699 МФО 812016 ГУДКСУ в Зак.обл.
  /Самсонова С.Є./	  В.В.Погорелов / М.П.

IPBU.01.02.00-18-155/10-00